

По состоянию на 12 мая 2020 г.

## Информация Министерства социальной защиты и интеграции Гессена о коронавирусе

Ниже предоставлена информация, а также ссылки на источники, где вы можете получить дополнительную актуальную информацию о коронавирусе.

В конце 2019 года Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) была проинформирована о том, что в г.Ухань (Китай) участились случаи заболевания легких неясной этиологии. Несколько дней спустя причиной заболевания был признан новый вирус. Вирус получил название SARS-CoV-2. Болезнь, вызванную вирусом, назвали COVID-19, и в настоящее время она распространяется по всему миру.

Далее в документе Вы найдете следующую информацию:

1. Общая информация о коронавирусе
2. Что я могу сделать для профилактики заболевания? Мои действия при появлении симптомов заболевания?
3. Информация о масочном режиме в Гессене
4. Информация о социальном дистанцировании в Гессене
5. Информация для возвращающихся и впервые въезжающих в Гессен
6. Информация о церковных службах и похоронных церемониях в Гессене
7. Информация о партнерских родах и сопровождении умирающих близких в Гессене
8. Информация о дежурных группах в дошкольных учреждениях Гессена



## 1. Общая информация

### Какова текущая ситуация?

Институт Роберта Коха (ИРК) регулярно оценивает уровень опасности для здоровья населения в связи с новым вирусом в Германии. ИРК публикует текущую оценку рисков на своем сайте:  
[https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges\\_Coronavirus/Risikobewertung.html;jsessionid=9766CE9E961256ECB36D5D17A325E8F4.internet062](https://www.rki.de/DE/Content/InfAZ/N/Neuartiges_Coronavirus/Risikobewertung.html;jsessionid=9766CE9E961256ECB36D5D17A325E8F4.internet062)

**Правительство федеральной земли Гессен приняло следующее постановление для территории указанной федеральной земли:** В целях замедления распространения коронавируса и снижения риска для населения, необходимо минимизировать личные контакты настолько это возможно - как в социальной, так и в личной сфере. Дополнительную информацию можно найти ниже в данном документе, в разделах о масочном режиме и социальном дистанцировании.

### Где я могу получить дополнительную информацию о коронавирусе в Гессене?

Актуальную информацию можно найти на веб-сайте Министерства социальной защиты и интеграции Гессена по следующей ссылке: [www.hessenlink.de/2019ncov](http://www.hessenlink.de/2019ncov).

Министерство социальной защиты и интеграции и Правительство Гессена создали бесплатные горячие линии для граждан.

Горячая линия: **0800 555 4 666**

Режим работы: ежедневно с 8.00 до 20.00.

В случае возникновения вопросов, граждане также могут связаться с местным отделом здравоохранения. Контактную информацию можно найти по адресу:  
<https://tools.rki.de/PLZTool/>.

## **2. Что я могу сделать для профилактики заболевания?**

В качестве защитной меры (также против гриппа) гражданам настоятельно рекомендуется соблюдать следующие правила гигиены:

- Мыть руки часто и тщательно (в том числе детям и подросткам);
- Кашлять и чихать только в одноразовую бумажную салфетку или в локоть (в том числе детям и подросткам);
- Использовать одноразовые бумажные носовые платки и выбрасывать их в мусорное ведро после однократного использования;
- Избегать рукопожатий, объятий, поцелуев;
- Не прикасаться руками к носу, рту и глазам (особенно после контакта с поручнями в автобусах или с дверными ручками, которых касается большое количество людей, также избегать контакта с лицом и в домашних условиях);
- Регулярно протирать/дезинфицировать смартфон, телефон, планшет и т.д.;
- Всегда использовать свои личные стаканы и столовые приборы;
- Избегать скопления людей.

## **Мои действия при появлении симптомов заболевания?**

Если появились такие симптомы болезни, как кашель, жар или затрудненное дыхание, ваши действия следующие:

- **Звоните 116-117** (номер телефона скорой медицинской помощи)
- свяжитесь с местным отделом здравоохранения по телефону
- свяжитесь с вашим семейным врачом по телефону

Медицинские работники выясняют у обратившегося, есть ли вероятность инфицирования новым коронавирусом, и инициируют дальнейшую диагностику и лечение, если есть соответствующие подозрения.

Вы можете найти больше информации, в том числе на других языках, по ссылке <https://www.bundesgesundheitsministerium.de/coronavirus.html>

В настоящее время в социальных сетях циркулирует много недостоверной информации. Пожалуйста, используйте для поиска информации в первую очередь приведенные выше источники.

### **3. Информация о обязательном ношении масок в Гессене**

С 27 апреля 2020 года гражданам в Гессене предписано носить средства защиты для рта и носа.

#### **Где следует носить защиту для рта и носа?**

- в общественном **транспорте** (автобусе, поезде, такси, корабле и самолете);
- в общедоступных местах **магазинов, банков и почтовых отделений** и т. д.;
- на **рынках** выходного дня;
- во всех **медицинских учреждениях**, таких как больницы и частные медицинские кабинеты;
- в крытых **торговых центрах и на торговых улицах** (торговые улицы - это крытые стационарной крышей или временным перекрытием зоны, где расположены торговые объекты, которые обслуживают клиентов);
- в **игорных залах и казино**;
- в закрытых помещениях **музеев, замков и мемориалов**, а также в **зоопарках и зверинцах**;
- при **предоставлении и получении услуг**, связанных с непосредственным физическим контактом (парикмахерская, педикюр, тату-салоны и т. д.);
- требование носить защиту для рта и носа распространяется также на **кухонный персонал и обслуживающий персонал**, на время выполнения служебных обязанностей.

#### **Что такое средства защиты для рта и носа?**

Средство защиты для рта и носа означает любую защиту рта и носа, которая по своей природе подходит для уменьшения распространения выделений при кашле, чихании или разговоре, независимо от маркировки или сертифицированной категории защиты. В дополнение к так называемым самодельным повседневным маскам, можно использовать шарфы или платки.

Профессиональные медицинские маски должны быть зарезервированы для медицинского персонала.

#### **Соблюдать социальную дистанцию все еще очень важно.**

Ношение повседневной маски не отменяет ограничение контакта и правил дистанции.

#### **Исключения**

Обязанность носить средства защиты для рта и носа не распространяется на детей в возрасте до 6 лет или людей, которые не могут носить указанные средства защиты из-за проблем со здоровьем или инвалидности.

#### **Штраф**



Отказ от ношения маски является административным правонарушением: если граждане не носят маску и отказываются надевать ее после предписания представителями правоохранительных органов, то при повторном нарушении они могут быть оштрафованы на 50 евро.

#### **4. Информация о социальном дистанцировании**

Пребывание в общественных местах разрешается:

- с **одним** лицом, не проживающим в общем домохозяйстве;
- вместе с родственниками, которые проживают в том же домохозяйстве;
- вместе с родственниками, которые проживают в том же домохозяйстве и с членами еще одного домохозяйства.

При встрече с другими людьми необходимо соблюдать минимальную дистанцию 1,5 метра. Публичные мероприятия, при которых указанное требование о дистанции не может быть выполнено, например, вечеринки, шашлыки или пикники, запрещены независимо от количества людей.

Исключения составляют:

- поездки в общественном транспорте;
- сопровождение и уход за несовершеннолетними или людьми, нуждающимися в заботе;
- сдача экзаменов, в частности государственных и профессиональных;
- донорство крови;
- совместное нахождение людей, которые должны работать вместе по деловым, профессиональным, служебным или медицинским причинам;
- заседания и судебные слушания;
- при наличии разрешения от властей – проведение похоронных церемоний.



## **5. Информация для возвращающихся и впервые въезжающих в Гессен**

### **Что вы должны принять во внимание при возвращении, например, из отпуска?**

Чтобы не допустить распространения новых источников инфекции из-за въезжающих граждан, с 10 апреля 2020 года для въезжающих будет предписана 14-дневная домашняя самоизоляция. Указ предусматривает, что граждане, прибывающие в Гессен из заграницы, также обязаны немедленно связаться с медицинским учреждением, закрепленным за их местом жительства, и сообщить им о своем возвращении. Граждане также обязаны немедленно связаться с компетентным органом здравоохранения в случае появления симптомов заболевания COVID-19, в соответствии с установленными критериями Института Роберта Коха.

Существуют исключения для определенных групп людей и профессий. Особенно для тех, кто важен для поставок товаров населению, транспортировки людей, для системы здравоохранения, а также для служб экстренного реагирования, таких как сотрудники полиции. Данные требования не распространяются на случаи транзитной остановки или краткого пребывания в Гессене или зарубежной стране. Сезонные работники освобождаются от карантинных требований при определенных условиях.

## **6. Информация о церковных службах и похоронных церемониях**

Соблюдение требований о дистанции и гигиене позволяет снова проводить богослужения и религиозные собрания. Возможно, они будут проходить в не совсем привычной форме, но люди смогут исповедовать свою веру и собираться вместе для таинства Святого причастия. С 4 мая богослужения и религиозные собрания снова будут возможны, если:

- минимальное расстояние между людьми составляет 1,5 метра (только люди, живущие вместе в одном домохозяйстве, могут находиться в непосредственной близости друг с другом).
- Не используются объекты, которые передаются от человека к человеку, такие как корзина для пожертвований.
- Обеспечены надлежащие меры гигиены, такие как установка дезинфекционных диспенсеров.
- Кроме того, религиозные общины должны обеспечить в местах сбора людей наличие на видимых местах информационных материалов о соблюдении дистанции и гигиены.

Собрания людей на траурных церемониях и похоронах также возможны при условии соблюдения вышеупомянутых пунктов правил.

## **7. Информация о партнерских родах и сопровождении умирающих близких в Гессене**

С субботы 28 марта 2020 года в отдельных случаях для ближайших членов семьи могут быть разрешены исключения из ранее применяемых правил посещений. Руководство учреждения, например, больницы, в случаях, когда лечащий персонал считает это необходимым по этическим и социальным причинам, может позволить близким членам семьи находиться рядом и сопровождать пациентов, особенно в случаях рождения или смерти.

Люди с респираторными инфекциями не допускаются в качестве сопровождающих.

Это отступление от «Второго постановления о борьбе с коронавирусом».

## **8. Информация о дежурных группах в дошкольных учреждениях Гессена**

На данный момент распространение вируса в Гессене удалось замедлить. Цель по-прежнему состоит в том, чтобы как можно лучше защитить население, особенно пожилых людей и людей с ослабленным здоровьем. Следовательно, нужно приложить максимум усилий для предотвращения появления новых цепочек инфицирования. Наиболее эффективной мерой для достижения этой цели на данном этапе является сокращение личных контактов. Все нижеследующие ограничения служат этой цели. С 2 июня дошкольные учреждения возобновляют работу с некоторыми ограничениями. Дежурные группы по уходу за детьми продолжают работу, и их услугами сможет воспользоваться более широкий круг нуждающихся. Дежурные группы должны быть как можно меньше по количеству детей из соображений защиты от инфекций, в противном случае мера теряет свой важный эффект.

### **Разрешено ли семьям присматривать за детьми друг друга?**

Да, допускается объединение для ухода за детьми максимум трех семей (сообщество по семейному уходу). Остальные социальные контакты должны быть по возможности сокращены.

### **С какого времени мой ребенок сможет посещать детский сад?**

С 2 июня дошкольные учреждения возобновляют работу с некоторыми ограничениями.

### **С какого времени мой ребенок может посещать ясли?**

С 2 июня.

### **Есть ли исключения?**

Да, для представителей определенных профессий существует дежурная группа по уходу за детьми. Обязательным условием допуска ребенка в дежурную группу является профессиональная занятость родителя/опекуна в следующих сферах:

1. Сотрудники полиции, сотрудники правительства, приписанные к штаб-квартире полиции с правоохранительными задачами;



2. Сотрудники пожарных подразделений (штатные и волонтеры), пожарные дружины на предприятиях;

3. Сотрудники органов здравоохранения;

4. Судьи, прокуроры, адвокаты;

5. Сотрудники правозащитных и правоохранительных органов;

6. Сотрудники спасательных служб;

7. Помощники службы технической помощи;

8. Сотрудники подразделений по борьбе с чрезвычайными ситуациями;

9. Работники медицинских учреждений: поликлиник, больниц и учреждений по уходу за престарелыми, а также амбулаторно-поликлинических и сестринских служб;

10. Сотрудники, работающие по медицинским и сестринским специальностям, особенно

- Медицинские работники по уходу за престарелыми

- Волонтеры в домах престарелых

- Помощники анестезиологов

- Врачи

- Фармацевты

- Дезинфекторы

- Сиделки, в том числе сиделки для детей

- Акушерки

- Помощники по уходу

- Медицинские специалисты

- Медико-технические лаборанты

- Медико-технические радиологи

- Медико-технические ассистенты для функциональной диагностики

- Парамедики

- Помощники хирургов

- Работники сестринских специальностей

- Техники-фармацевты

- Фельдшеры в соответствии с § 1 Закона о фельдшерстве

- Стоматологи





- Ассистенты стоматолога

- Психотерапевты, в том числе детские и подростковые психотерапевты.

11. Специалисты дошкольного образования в соответствии с § 25 Гессенского кодекса о помощи детям и подросткам;

11а. Работники в (частично) стационарных учреждениях, которые не являются детскими садами, согласно § 45 Кодекса социального обеспечения VIII;

11b. Специалисты, которые профессионально предоставляют постоянные консультационные услуги для оказания экстренной психосоциальной помощи, особенно в области экстренной психологической помощи или кризисных горячих линий, а также работники учреждений по защите лиц, пострадавших от насилия, в том числе от гендерного насилия, особенно сотрудники убежищ или приютов для женщин;

11с. Лица, которые проводят консультации в сертифицированных центрах по вопросам прерывания нежелательной беременности в соответствии с Законом об обязательном консультировании при прерывании беременности;

11d. Работники социальных служб в государственных органах по охране детства и юношества;

12. Лица, которые непосредственно участвуют в выплате денежных пособий в соответствии с Кодексом социального обеспечения II, Кодексом социального обеспечения III, Кодексом социального обеспечения XII, Законом о пособиях для беженцев, Федеральным законом о поощрении образования, Законом о содействии профессиональному развитию и Законом о жилищном пособии;

13. Работники сфер, обозначенных в Постановлении об определении критически важных объектов инфраструктуры, имеющие специальные разрешения, подтверждающие, что деятельность указанных лиц является жизнеобеспечивающей, например, сотрудники розничной торговли продуктами питания, сельскохозяйственного производства, а также обработки, транспортировки и дистрибуции продуктов питания;

14. Работники, занятые в сфере управления отходами, с отдельным разрешением, подтверждающим, что родитель или законный опекун должен быть на рабочем месте для поддержания инфраструктуры;

15. Штатные работники прессы, радио, телевидения и других средств массовой информации (с подтверждением от работодателя, что непосредственное присутствие сотрудника на рабочем месте имеет большое значение для поддержания функционирования предприятия);

16. Солдаты и служащие вооруженных сил, которые обязаны обеспечивать оперативную готовность и выполнение текущих функций вооруженных сил;

17. Директора школ, сотрудники школьной администрации согласно Раздела 156 № 1 Закона об образовании в Гессене, а также учителя и руководители, которые непосредственно участвуют в организации и проведении занятий в классе и других школьных мероприятиях (в соответствии с предложениями разделов 3 (1) 3–5 и 3 из 2-го Указа о борьбе с коронавирусом);

17а. Учащиеся (в техникумах), которые обучаются в соответствии с пунктами 3 (1) раздела 3 2-го Указа о борьбе с коронавирусом;

18. Специалисты, занятые в сфере медицинских и фармацевтических исследований в связи с вирусом SARS-CoV-2;

19. Сотрудники, которые при подтверждении руководства должны работать в основных областях государственного управления исследованиями и наукой и в сферах защиты культурных ценностей;

20. Адвокаты и нотариусы;

21. Члены конституционных органов;

22. Пасторы, священники;

23. Владельцы и работники похоронных бюро;

24. Работающие и обучающиеся родители-одиночки (люди, которые живут с одним или несколькими несовершеннолетними детьми и несут полную единоличную ответственность за их уход и воспитание).

Сотрудникам детских садов разрешается ухаживать за своими детьми в детских садах, в которых они работают, при соблюдении установленных требований для защиты от инфекций. Запрет на пребывание в детских дошкольных учреждениях не распространяется на детей, которые были направлены в детское дошкольное учреждение решением Социальной службы по защите детей, для обеспечения благополучия ребенка. За этими детьми можно ухаживать в детском саду или яслях.

Детское учреждение может запросить документы, подтверждающие принадлежность к вышеуказанным группам населения. В случае сомнений решение принимает ответственный регулирующий орган.

**ВНИМАНИЕ:** Это исключение не применяется, если ваш ребенок или член семьи:

- имеют симптомы болезни;
- находятся в контакте с инфицированными людьми или после контакта с инфицированными еще не прошло 14 дней;
- (это не относится к детям, чьи родители контактируют с инфицированными людьми в рамках своей профессиональной медицинской деятельности);
- после 10 апреля 2020 года прибыли по суше, морю или воздуху из страны за пределами Федеративной Республики Германия;
- ранее находились в регионе, который до 10 апреля 2020 года был определен Институтом Роберта Коха как зона риска для инфицирования вирусом SARS-CoV-2, и въехали на территорию ФРГ после даты определения этого региона в качестве зоны риска или



- въехали на территорию ФРГ из зон риска в течение 14 дней до даты определения таковым.

Данные ограничения применяются в течение 14 дней после въезда. Родители, которые размещают своих детей в детских садах или яслях, несмотря на то, что это исключение не распространяется на них или если в дошкольных учреждениях не соблюдаются критерии защиты от инфекций, действуют в нарушение установленного порядка